

## Evaluación y Derivación en la Educación para Superdotados y Talentosos. Preguntas frecuentes

La educación para Superdotados y Talentosos en Atlanta Public Schools brinda una enseñanza diferenciada para los estudiantes intelectualmente avanzados y superdotados de creatividad. Los servicios para superdotados están disponibles para estudiantes desde el jardín de infantes hasta el duodécimo año que estén inscritos en el ciclo lectivo de APS. Nótese que aquellos alumnos que residan en Atlanta, pero estén inscritos en escuelas privadas o programas de estudio para el hogar no son elegibles para los servicios y evaluaciones de APS para superdotados.

### ¿Cuál es el proceso para que mi hijo sea evaluado para el Programa de Educación para Superdotados y Talentosos?

APS prueba a todos los estudiantes que estén inscritos y que concurran a una escuela de Atlanta Public Schools para su derivación. El proceso de prueba y evaluación se divide en dos líneas de tiempo:

- La prueba "Second Look" es para estudiantes que ya han sido evaluados anteriormente y que tienen, en la actualidad, información de prueba disponible;
- La prueba "First Look" es para estudiantes que aún no tienen información registrada.

### ¿Qué es la prueba "Second Look"?

Second Look hace referencia a los estudiantes que han sido previamente evaluados y calificados como no aptos para los servicios para superdotados que tienen información aún disponible. La información de estos estudiantes será revisada por un equipo de elegibilidad de la escuela. Este determinará si califican para las pruebas alternativas que, en caso de ser favorables, los harían elegibles para los servicios para superdotados.

### ¿Qué es la prueba First Look?

First Look hace referencia a los estudiantes que aún no han sido evaluados y/o que no tienen información de prueba disponible (de menos de dos años de antigüedad). Se prueba a estos estudiantes a través de procesos de referencia automáticos, de los maestros y de los padres.

- I. **Prueba automática** – El equipo de elegibilidad revisa las calificaciones de las evaluaciones durante el otoño.
  - i. Los estudiantes que califiquen con un 85% o más en las evaluaciones de logros administradas por el distrito serán derivados automáticamente a evaluación (Grados K-11).
  - ii. Los estudiantes que califiquen con un 90% o más (norma local) en los EOG Milestones Georgia serán derivados automáticamente a evaluación (Grados 4-9).
  - iii. Los estudiantes con un promedio acumulado de 3.5 o más en una escala de 4.0 durante dos años seguidos en las áreas centrales (Artes del Lenguaje, Matemáticas, Lectura, Estudios Sociales y un año completo de Lengua Extranjera) serán derivados automáticamente a evaluación (sólo Grados 10 y 11).
- II. **Prueba en Clase** – Todo el personal de la escuela completa el Instrumento de Rasgos, Aptitudes y Comportamientos (cuya sigla en inglés es TABs) para observar la demostración de los estudiantes de los 10 comportamientos de superdotados durante el período de dos semanas durante el otoño. Los estudiantes con un mínimo de 35 sobre 50 en TABs que tengan además información de respaldo serán derivados a evaluación.
- III. **Derivación de Padres** – Cualquier padre de APS puede derivar a su hijo para la evaluación para superdotados y talentosos. Los padres deben completar un Formulario de Autorización de Derivación como Dotado y entregarla al equipo de elegibilidad de la escuela local para que lo evalúen. El período de derivación es el primer mes del año escolar. Los estudiantes cuyos padres realicen la solicitud luego de esta fecha no serán evaluados durante el presente ciclo escolar.

### Si mi hijo es clasificado para la evaluación como dotado, ¿qué sucede después?

Los estudiantes evaluados a través de second look o first look (ya sea en forma automática, en clase, o a través de los padres) posiblemente serán derivados para la evaluación como superdotados. Una vez que son derivados a evaluación:

- Los padres reciben y firman un Formulario de Notificación para Padres para el Consentimiento de Evaluación.
- Se evalúa al estudiante para la atención de superdotados. Se determina la elegibilidad; se notifica a los padres.

### ¿Mi hijo puede ser evaluado antes de que comience el ciclo lectivo?

- No. El proceso de prueba y evaluación se llevará a cabo según lo establecido anteriormente.

Versión Revisada 6.18.18



Office of Gifted and Talented Education  
1550 Hosea L. Williams Dr., SE  
Atlanta, GA 30317  
404.802.7585 (teléfono)

#### **¿Cuándo se lleva a cabo la prueba/evaluación Second Look?**

Todos los estudiantes que hayan sido evaluados durante el año escolar anterior son calificados como posibles estudiantes Second Look y se revisará su información en agosto. Los estudiantes derivados para pruebas adicionales serán evaluados en septiembre/octubre. Es importante destacar que muchas de las pruebas alternativas que se usan con los estudiantes Second Look pueden no sentirse como “pruebas” para el estudiante. Se notificará a los padres respecto del estado de elegibilidad a fines de octubre.

#### **¿Cuándo se lleva a cabo la prueba/evaluación First Look?**

Como se mencionó antes, todos los estudiantes serán evaluados a través de procesos de evaluación automáticos y en clase desde agosto hasta octubre. Los estudiantes de First Look que sean derivados a evaluación serán evaluados a partir de diciembre y hasta principios de febrero. Se notificará a los padres sobre la elegibilidad a principios de mayo.

#### **¿Cuánto dura el proceso de evaluación?**

Según el grado en el que se encuentre su hijo y la información que se necesite reunir, el proceso de evaluación de superdotados consiste en sesiones de aproximadamente una hora por día que pueden durar entre uno y siete días.

#### **¿Qué sucede si mi hijo fue identificado como dotado en otro estado?**

No hay reciprocidad entre estados respecto de la educación para superdotados. Sin embargo, los estudiantes que posean documentación que acredite que han sido clasificados como elegibles en otro estado serán derivados para ser evaluados en APS en la próxima ronda de pruebas. Antes de las pruebas, se revisarán las calificaciones actuales de prueba de los estudiantes para determinar si se pueden usar en la decisión de elegibilidad en Georgia.

#### **¿Puedo aportar resultados de evaluaciones privadas?**

La elegibilidad de los superdotados se determinará según los resultados de las evaluaciones aprobadas de Atlanta Public Schools. Las evaluaciones o pruebas privadas no serán aceptadas para establecer la elegibilidad para los servicios para superdotados de APS.

#### **¿Con quién debo contactarme por el programa para superdotados en mi escuela?**

Cada escuela de APS tiene un moderador de elegibilidad para superdotados y un maestro para superdotados de contacto. Si tiene alguna pregunta sobre los programas para superdotados en una determinada escuela, cualquiera de estas personas podrá asistirlo.

#### **¿Cuáles son los beneficios del programa para superdotados?**

Los estudiantes intelectualmente superdotados y excepcionalmente creativos tienen características de aprendizaje, intereses, necesidades personales y capacidades únicas. La Educación para Superdotados y Talentosos aborda estas características y necesidades únicas y brinda a los estudiantes superdotados la oportunidad de interactuar con sus pares intelectuales mientras participan de clases con extensos y ricos programas centrales.

#### **Si se determina que mi hijo es elegible, ¿cómo y cuándo cambiará su horario?**

En la escuela primaria, los estudiantes superdotados reciben un mínimo de 5 unidades para superdotados por parte de un docente especializado cada semana. Se atiende a los estudiantes a través de un modelo de recursos, del trabajo en grupo y/o de la colaboración. Una vez que son calificados como elegibles, generalmente los estudiantes comienzan a recibir atención para superdotados.

En la escuela secundaria, los estudiantes superdotados reciben 5 unidades cada semana a través de clases con contenido. Los cursos específicos para cada estudiante se determinan según su desempeño en la clase anterior, según las calificaciones en la evaluación nacional del desempeño y según las recomendaciones del maestro. Una vez que son calificados como elegibles, generalmente los estudiantes comienzan a recibir la atención para superdotados luego del cambio de semestre.

En la preparatoria, los estudiantes superdotados reciben los servicios a través de cursos de Nivelación Avanzada, de cursos de Bachillerato Internacional, de Pasantías, de Cursos Dirigidos, de Seminarios y/o a través de un mentor. Una vez que son calificados como elegibles, generalmente los estudiantes comienzan a recibir la atención para superdotados luego del cambio de semestre.

**Para obtener más información, contáctese con the Office of Gifted and Talented Education (404) 802-7585.**

Versión Revisada 6.18.18